

# Denise Moreno Ducheny

California State Senate • 40th District

## NewsRelease

---

### **PUBLICACION INMEDIATA**

Febrero 24, 2005

**Contacto:** Edgar Zazueta  
916-445-6767

### **LA SENADORA DUCHENY Y EL CONGRESISTA TRAN INTRODUCEN MEDIDO PARA RECONOCER FORMALMENTE LA BANDERA ORIGINAL DE VIETNAM**

**Sacramento-** La Senadora Denise Moreno Ducheny (Democrata- San Diego) y el Congresista Van Tran (Republicano-Costa Mesa) introdujeron la Resolucion Concurrente 17 que formalmente reconoce la bandera de la antigua Republica de Vietnam que muestra tres rayas rojas sobre un fondo de oro, como la bandera simbolica de la comunidad Vietnamita-Americana en California.

De acuerdo al Censo de los Estados Unidos, California tiene un poblacion de 430,944 emigrantes vietnamis. La Comunidad Vietnamita-Americana ha realizado contribuciones positivas relativas a la prosperidad historica, cultural, educativa y economica de California. Muchos vietnamés-americanos consideran esta bandera como mas representativa de la comunidad en comparación con la bandera de la actual Republica Socialista de Vietnam

El Congresista Tran indico, "muchos Vietnamis-Americanos, habiedo sigo perseguidos, consideran la bandera comunista con la estrella amarilla en el fondo rojo ofensiva y culturalmente insensible."

"El reconocimiento formal de la bandera asistira a los Vietnamitas-Americanos en buscar una explicación a su historia tanto como distinguir su comunidad con relacion a la de los ciudadanos de Vietnam," dijo la Senadora Ducheny.

La bandera con las tres rayas rojas en el fondo Amarillo esta levantada orgullosamente en el Memorial Vietnami en Washington DC en Memorial Day y el 4 de Julio. La "bandera amarilla-dorada con tres rayas" aparece en cada festival de la gente de Vietnam en cualquier lugar fuera de Vietnam, especialmente en los Estados Unidos. Por lo menos ocho estados y ochenta ciudades en Estados Unidos, incluyendo trece ciudades en California, han pasado medidas similares reconociendo la bandera amarilla-dorada con tres rayas como la bandera oficial de la comunidad Vietnami-Americana.

SCR tambien permite que la bandera sea mostrada en lugares que son propiedad del estado o en cualquier evento de la comunidad Vietnamita-Americana esponsorado por estados o en cualquier funcion publica organizada por la comunidad Vietnamita-Americana en ese estado.

*La Senadora Denise Moreno Ducheny representa porciones de los condados de San Diego y Riverside y todo el Valle Imperial. El Congresista Van Tran representa Costa Mesa, Garden Grove, Westminster, Fountain Valley, Anaheim, Stanton y Newport Beach.*

#####